



BUREAU DE L'ASSEMBLEE

AS/Bur/CB (2013) 11
7 octobre 2013

Aux membres de l'Assemblée

**Carnet de bord
de la réunion tenue à Strasbourg
le 4 octobre 2013**

Le Bureau de l'Assemblée, réuni vendredi 4 octobre 2013 à Strasbourg, sous la présidence de M. Jean-Claude Mignon, Président de l'Assemblée, en ce qui concerne :

- **Quatrième partie de session de 2013 (Strasbourg, 30 septembre – 4 octobre)**: a approuvé les propositions faites par le Secrétaire Général de l'Assemblée pour le suivi des textes adoptés par l'Assemblée (annexe 1) ;
- **Commission permanente (Vienne, 22 novembre 2013)**: a pris note du projet d'ordre du jour ;
- **Première partie de session de 2014 (Strasbourg, 27 – 31 janvier)**: a pris note d'un avant-projet d'ordre du jour ;
- **Questions soulevées par les commissions** : a approuvé les demandes telles que présentées en annexe 2 ;
- **Renvois et transmissions en commissions** : a examiné et approuvé les renvois tels que présentés en annexe 3, sous réserve de ratification par l'Assemblée ;
- **Forum mondial de la démocratie (Strasbourg, 27-29 novembre 2013)**: a approuvé la composition de la commission ad hoc du Bureau pour participer au Forum et a désigné le Président de l'Assemblée en tant que Président de cette commission (voir annexe 4) ;
- **Rapport d'activité du Bureau de l'Assemblée et de la Commission permanente (4 octobre 2013 – 27 janvier 2014)**: a désigné M. Jean-Claude Mignon (France, EPP/CD) comme rapporteur ;
- **Usage de l'équivalent féminin du terme « rapporteur »** : a décidé de demander un avis sur la question à la Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles et d'inviter la commission à demander le point de vue de la Commission sur l'égalité et la non-discrimination pour préparer son avis ;
- **Comité européen pour la prévention de la torture et des peines ou traitements inhumains ou dégradants (CPT)**: a établi les listes de candidats au CPT au titre de la France, de Monaco, des Pays-Bas et de la Slovénie, à transmettre au Comité des Ministres ;
- **Composition de la Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles**: sur la base d'une proposition du Groupe PPE/DC, a nommé Mme Milena Damyanova (Bulgarie, PPE/DC), sous réserve de ratification par l'Assemblée ;
- **Désignation de représentants de l'Assemblée à des activités officielles** : a désigné M. Jonas Gunnarsson (Suède, SOC), pour participer à la Conférence de haut niveau sur « Combattre le racisme, la xénophobie et l'intolérance en Europe » à Erevan les 21 et 22 octobre 2013 ;

- **Réunions en dehors de Strasbourg et Paris** : a autorisé la Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles à se réunir le 21 novembre 2013 à Vienne ;
- **Date et lieux des prochaines réunions** : a décidé de tenir ses prochaines réunions comme suit :
 - . Jeudi 21 novembre 2013, Vienne à 14 h 30 ;
 - . Lundi 16 décembre 2013, Paris à 9 h 30 ;
 - . Lundi 27 janvier 2014, Strasbourg à 8 h ;
 - . Vendredi 31 janvier 2014, Strasbourg à 8 h 30.

Markus Adelsbach, Ivi-Triin Odrats

Copie au(x) :

Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire
Directeur Général, Directeurs et agents du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire
Secrétaires des délégations nationales et des groupes politiques de l'Assemblée
Secrétaires des délégations d'observateurs et de partenaires pour la démocratie
Secrétaire Général du Congrès
Secrétaire du Comité des Ministres
Directeurs Généraux
Directeur de Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe
Directeur du bureau du Commissaire aux droits de l'homme
Directeur de la Communication
Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

ANNEXE 1

Suivi de la quatrième partie de session

Recommandation 2027 (2013) sur *Agendas de l'Union européenne et du Conseil de l'Europe en matière de droits de l'homme: des synergies, pas des doubles emplois!*

- . de demander à la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme et à la Commission des questions politiques et de la démocratie de prendre en compte cette question dans la préparation de leurs rapports respectifs sur « Les institutions européennes et les droits de l'homme en Europe » (Rapporteur: M. Michael McNamara, Irlande, SOC) et sur « Le Mémoire d'accord entre le Conseil de l'Europe et l'Union européenne: évaluation 5 ans après » (Rapporteuse: Mme Kerstin Lundgren, Suède, ADLE) ;
- . de demander au Président de l'Assemblée de transmettre la Recommandation au Président du Parlement européen, avec une demande de communiquer le document à tous les membres du Parlement européen, et au Président de la Commission européenne ;
- . de demander au Président de l'Assemblée d'écrire aux présidents des délégations parlementaires du Conseil de l'Europe des 28 états membres de l'Union européenne avec une demande de transmettre la Recommandation à tous les membres du Parlement européen de leurs pays respectifs et aux présidents des commissions des affaires européennes de leurs parlements nationaux ;
- . de demander à la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme de soulever la question avec ses homologues de la Commission des libertés civiles, de la justice et des affaires intérieures (Commission LIBE) du Parlement européen ;
- . de soulever la question à la prochaine réunion conjointe du Comité des Présidents et de la Conférence des Présidents du Parlement européen ;

Résolution 1954 (2013) sur *La sécurité nationale et l'accès à l'information* :

- . de demander à la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme de prendre en compte cette question dans la préparation de son rapport sur « Les opérations massives de surveillance en Europe » (renvoi du 30 septembre 2013, Doc. 13288).

ANNEXE 2

Questions soulevées par les commissions

Le Bureau a autorisé les demandes suivantes présentées respectivement par la Commission sur l'égalité et la non-discrimination, la Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias et la Commission des migrations, des réfugiés et des personnes déplacées, sans frais pour l'Assemblée et sans participation du secrétariat :

- M. José Mendes Bota (Portugal, PPE/DC) rapporteur général sur la violence à l'égard des femmes, à participer à la 11^{ème} réunion annuelle du Réseau des femmes parlementaires des Amériques qui se tiendra à Brasilia (Brésil) le 14 octobre 2013 ;
- M. Robert Shlegel (Fédération de Russie, GDE), rapporteur sur « Des stratégies coordonnées pour une bonne gouvernance d'Internet », à participer au Forum sur la gouvernance de l'Internet (FGI) qui se tiendra à Bali, Indonésie du 22 au 25 octobre 2013 ;
- M. Thierry Mariani (France, PPE/DC), rapporteur sur « Les migrations chinoises vers l'Europe : défis à relever, chances à saisir » à effectuer une visite d'information en Chine au mois de février / mars 2014 dans le cadre de la préparation de son rapport.

ANNEXE 3

Renvois et transmissions en commissions

A. REPONSE APRES CONSULTATION

Doc. 13275, proposition de résolution, Persécution des chrétiens et diminution du nombre de communautés chrétiennes dans le monde musulman, particulièrement en Syrie, à la commission des questions politiques et de la démocratie *pour rapport*

B. DEMANDE DE PROLONGATION DE RENVOI

Décision du Bureau (renvoi 3847 du 9 mars 2012 – validité : 9 mars 2014), Mise en œuvre des arrêts de la Cour européenne des droits de l'homme : prolongation jusqu'au 31 décembre 2014

Annexe 4

Commission ad hoc pour participer au Forum mondial de la démocratie du 27 au 29 novembre 2013 à Strasbourg

Liste des membres

Président

M. Jean-Claude MIGNON (France, PPE/DC)

Comité des Présidents

M. Pedro AGRAMUNT (Espagne, Président du Groupe PPE/DC)
M. Andreas GROSS (Suisse, Président du Groupe SOC)
M. Robert WALTER (Royaume-Uni, Président du Groupe GDE)
Mme Anne BRASSEUR (Luxembourg, Président du Groupe ADLE)
M. Tiny KOX (Netherlands, Président du Groupe GUE)

Commission des questions politiques et de la démocratie

M. Deniz BAYKAL (Turquie, SOC)
M. José Maria BENEYTO (Espagne, PPE/DC)
M. Sandro GOZI (Italie, NI)
M. Mike HANCOCK (Royaume-Uni, ADLE)
M. Bogdan KLICH (Pologne, PPE/DC)
Mme Nursuna MEMECAN (Turquie, ADLE)
M. Andrea RIGONI (Italie, ADLE)
M. Vincenzo SANTANGELO (Italie, NI)

Commission des questions juridiques et des droits de l'homme

Mme Elena CENTEMARO (Italie, NI)
M. Rafael HUSEYNOV (Azerbaïdjan, ADLE)
M. Charles KENNEDY (Royaume-Uni, ADLE)
M. Epameinondas MARIAS (Grèce, GDE)
Mme Milica MARKOVIĆ (Bosnie-Herzégovine, SOC)
M. Michele NICOLETTI (Italie, NI)
M. Konstantynos TRIANTAFYLLOS (Grèce, SOC)

Commission des questions sociales, de la santé et du développement durable

M. Fernand BODEN (Luxembourg, PPE/DC)
M. Igor KOLMAN (Croatie, ADLE)
M. Ertuğrul KÜRKÇÜ (Turquie, GUE)
M. Stefan SCHENNACH (Autriche, SOC)

Commission sur l'égalité et la non-discrimination

M. Viorel Ricard BADEA (Roumanie, PPE/DC)
Mme Nunzia CATALFO (Italie, NI)
M. David DAVIES (Royaume-Uni, GDE)

Commission des migrations, des réfugiés et des personnes déplacées

M. Manlio DI STEFANO (Italie, NI)
M. Claudio FAZZONE (Italie, NI)
M. Cezar Florin PREDA (Roumanie, PPE/DC)
Mme Milena SANTERINI (Italie, NI)

Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias

Mme Deborah BERGAMINI (Italie, PPE/DC)
M. Paolo CORSINI (Italie, SOC)
Mme Alina GORGHIU (Roumanie, ADLE)
M. Antonio GUTIÉRREZ (Espagne, SOC)
Mme Carmen QUINTANILLA (Espagne, PPE/DC)